

پرسش‌ها و پاسخ‌های  
حقوق کیفری انگلستان و ویلز

تألیف:

نورمین پرد

مدیر آموزشی دوره‌های حقوقی  
کیو. ای. دی.

ترجمه:

دکتر امیر اعتمادی

مدرس دانشگاه تهران

همراه با اصطلاح‌نامه‌ی انگلیسی به فارسی



تقدیم به همه‌ی کسانی که با از خودگذشتگی  
در مسیر اعتلای دانش این مرزوبوم گام برداشتند،  
و در این راه، دل باخته شدند.

(امیر اعتمادی)

## فهرست مطالب

۲۳	گفتار مترجم .....
۲۶	رهنمود وبسایت راهنما .....
۲۹	مقدمه .....
۲۹	پاسخ به پرسش های حقوق کیفری .....
۲۹	پرسش های مسئله دار .....
۳۰	طرح های پاسخ .....
۳۰	ساختار بندی پاسخ تان .....
۳۱	نوشتن پاسخ .....
۳۱	تشخیص جرم .....
۳۱	تحلیل جرم .....
۳۲	عنصر مادی .....
۳۳	عنصر روانی / تقصیر .....
۳۴	دفاع ها .....
۳۶	تکرار از جهت جرایم و/یا دفاع دیگر .....
۳۶	نکته های کلی .....
۳۸	پرسش های امتحانی .....
۴۳	<b>۱. اصول کلی حقوق کیفری .....</b>
۴۳	مقدمه .....
۴۳	پرسش ۱ .....
۴۳	چگونه این پرسش را بخوانید .....
۴۳	چطور به این سؤال پاسخ دهید .....
۴۴	ساختار پاسخ .....

## ۶ □ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

۴۴	پاسخ.....
۴۵	مقدمه.....
۴۸	رهیافت نوین.....
۵۰	ارزیابی.....
۵۲	نتیجه‌گیری.....
۵۲	پرسش ۲.....
۵۲	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۵۳	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۵۳	ساختار پاسخ.....
۵۴	پاسخ.....
۵۴	مقدمه.....
۵۵	رأی مجلس اعیان در پرونده‌ی کالدول.....
۵۷	حکم مجلس اعیان در پرونده‌ی حکومت علیه جی و دیگری.....
۵۸	مسائل راجع به اصل.....
۶۲	پرسش ۳.....
۶۲	قسمت (الف).....
۶۲	قسمت (ب).....
۶۲	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۶۲	چطور به سؤال پاسخ دهید.....
۶۳	ساختار پاسخ.....
۶۴	پاسخ.....
۶۴	قسمت (الف).....
۶۷	قسمت (ب).....
۶۸	وقایع جایگزین.....
۶۹	پرسش ۴.....
۶۹	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۶۹	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....

## فهرست مطالب □ ۷

۷۰	..... ساختار پاسخ
۷۰	..... پاسخ
۷۱	..... اشتباه نفی‌کننده‌ی عنصر روانی یا تقصیر
۷۳	..... اشتباه مرتبط با دفاع
۷۵	..... اشتباه‌ها و مستی
۷۷	..... اشتباه‌های ناشی از «نقصان عقل به‌بارآمده بر اثر بیماری روانی»
۷۸	..... اشتباه‌های حکمی

## ۲. قتل ..... ۷۹

۷۹	..... مقدمه
۸۰	..... پرسش ۵
۸۱	..... چگونه این پرسش را بخوانید
۸۱	..... چطور به این سؤال پاسخ دهید
۸۲	..... ساختار پاسخ
۸۲	..... پاسخ
۸۲	..... قتل - وندی
۸۵	..... قتل - نوزاد
۸۷	..... تهاجم به ساباتینی
۸۷	..... پرسش ۶
۸۸	..... چگونه این پرسش را بخوانید
۸۸	..... چگونه به این سؤال پاسخ دهید
۸۹	..... ساختار پاسخ
۹۰	..... پاسخ
۹۰	..... قتل عمد
۹۱	..... دفاع شخصی و عمومی
۹۳	..... از دست دادن کنترل
۹۶	..... پرسش ۷

## ۸ □ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ۹۶..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۹۷..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۹۷..... ساختار پاسخ.....
- ۹۷..... پاسخ.....
- ۱۰۲..... پرسش ۸.....
- ۱۰۳..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۱۰۳..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۱۰۴..... ساختار پاسخ.....
- ۱۰۴..... پاسخ.....
- ۱۰۴..... قتل عمد.....
- ۱۰۶..... قتل غیرعمد.....
- ۱۰۷..... تخریب مشدد.....
- ۱۰۹..... پرسش ۹.....
- ۱۰۹..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۱۰۹..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۱۱۰..... ساختار پاسخ.....
- ۱۱۰..... پاسخ.....
- ۱۱۰..... قتل عمد.....
- از دست دادن خویشن‌داری - بند (۱) ماده‌ی ۵۴ قانون پزشکان قانونی و عدالت  
۲۰۰۹..... ۱۱۱.....
- مسئولیت تقلیل یافته - بند (۱) ماده‌ی ۲ قانون قتل ۱۹۵۷ آن‌چنان‌که با ماده‌ی ۵۲ قانون  
پزشکان قانونی و عدالت ۲۰۰۹ جایگزین شد..... ۱۱۳.....
- ۱۱۶..... پرسش ۱۰.....
- ۱۱۶..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۱۱۶..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۱۱۷..... ساختار پاسخ.....
- ۱۱۸..... پاسخ.....

فهرست مطالب □ ۹

۱۱۸.....	(الف) مسئولیت چارلی - قتل غیر عمد
۱۲۱.....	(ب) مسئولیت سوسی - قتل غیر عمد
۱۲۲.....	(پ) مایکل - قتل غیر عمد
۱۲۵.....	<b>۳. جرایم غیر مهلک علیه اشخاص</b>
۱۲۵.....	پرسش ۱۱.....
۱۲۶.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۱۲۶.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۱۲۶.....	ساختار پاسخ.....
۱۲۷.....	پاسخ.....
۱۲۷.....	(الف) تهاجم منجر به صدمه‌ی جسمانی خفیف.....
۱۲۹.....	(ب) جورجو.....
۱۳۱.....	(پ) لوئیس.....
۱۳۲.....	پرسش ۱۲.....
۱۳۲.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۱۳۳.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۱۳۳.....	ساختار پاسخ.....
۱۳۴.....	پاسخ.....
۱۳۴.....	ایراد صدمه‌ی جسمانی شدید با سوءنیت.....
۱۳۵.....	سبب صدمه‌ی جسمانی شدید شدن با قصد.....
۱۳۶.....	تجاوز جنسی.....
۱۴۰.....	پرسش ۱۳.....
۱۴۰.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۱۴۰.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۱۴۱.....	ساختار پاسخ.....
۱۴۱.....	پاسخ.....
۱۴۲.....	ماده‌ی ۱۸- ایراد غیرقانونی صدمه‌ی جسمانی شدید با قصد.....

## ۱۰ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ماده‌ی ۲۰ - ایراد صدمه‌ی جسمانی شدید با سوءنیت..... ۱۴۳
- ماده‌ی ۴۷ - تهاجم منجر به صدمه‌ی جسمانی خفیف..... ۱۴۴
- مزاحمت..... ۱۴۶
- پرسش ۱۴..... ۱۴۸
- چگونه این پرسش را بخوانید..... ۱۴۸
- چطور به این سؤال پاسخ دهید..... ۱۴۹
- ساختار پاسخ..... ۱۴۹
- پاسخ..... ۱۵۰
- (الف) جرایم جنسی بدون رضایت..... ۱۵۰
- سندی..... ۱۵۱
- جولین..... ۱۵۳
- (ب) تهاجم جنسی - بند (۱) ماده‌ی ۳ قانون جرایم جنسی ۲۰۰۳..... ۱۵۳
- تجاوز ملکی با قصد ارتکاب جرمی جنسی..... ۱۵۳
- تهاجم منجر به صدمه‌ی جسمانی خفیف - ماده‌ی ۴۷ قانون جرایم علیه اشخاص  
۱۸۶۱..... ۱۵۴
- تهاجم - ماده‌ی ۳۹ قانون عدالت کیفری ۱۹۸۸..... ۱۵۵
- پرسش ۱۵..... ۱۵۵
- چگونه این پرسش را بخوانید..... ۱۵۵
- چطور به این سؤال پاسخ دهید..... ۱۵۵
- ساختار پاسخ..... ۱۵۶
- پاسخ..... ۱۵۶
- جرایم جنسی بدون رضایت..... ۱۵۶
- ۴. دفاع‌های عام..... ۱۶۱**
- مقدمه..... ۱۶۱
- پرسش ۱۶..... ۱۶۲
- چگونه این پرسش را بخوانید..... ۱۶۲

## فهرست مطالب □ ۱۱

۱۶۲.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۱۶۳.....	ساختار پاسخ.....
۱۶۳.....	پاسخ.....
۱۶۳.....	مقدمه.....
۱۶۴.....	از دست دادن کامل کنترل.....
۱۶۵.....	بی‌ارادگی جنون‌وار.....
۱۶۸.....	بی‌ارادگی خودانگیخته.....
۱۶۹.....	پرسش ۱۷.....
۱۷۰.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۱۷۰.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۱۷۰.....	ساختار پاسخ.....
۱۷۱.....	پاسخ.....
۱۷۱.....	جرایم غیرمهلک علیه اشخاص.....
۱۷۳.....	(الف) جرایم متضمن قتل.....
۱۷۴.....	(ب) بی‌ارادگی جنون‌وار.....
۱۷۶.....	پرسش ۱۸.....
۱۷۶.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۱۷۷.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۱۷۷.....	ساختار پاسخ.....
۱۷۸.....	پاسخ.....
۱۷۸.....	تیپسی.....
۱۷۸.....	قتل عمد.....
۱۸۰.....	اسمارت.....
۱۸۰.....	مواد ۱۸ و ۲۰ از قانون جرایم علیه اشخاص ۱۸۶۱.....
۱۸۱.....	دادن چیز سمی با سوءنیت.....
۱۸۳.....	پرسش ۱۹.....
۱۸۴.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....

## ۱۲ □ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ۱۸۴..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۱۸۴..... ساختار پاسخ.....
- ۱۸۵..... پاسخ.....
- ۱۸۵..... سبب صدمه‌ی جسمانی شدید شدن با قصد.....
- ۱۸۵..... اکراه.....
- ۱۸۸..... مساعدت یا ترغیب عامدانه‌ی جرم.....
- ۱۸۹..... وقایع جایگزین.....
- ۱۹۰..... پرسش ۲۰.....
- ۱۹۰..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۱۹۰..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۱۹۱..... ساختار پاسخ.....
- ۱۹۱..... پاسخ.....
- ۱۹۱..... مشخصه‌های دفاع اکراه.....
- ۱۹۲..... مبنای منطقی اکراه.....
- ۱۹۳..... دفاعی نسبت به قتل عمد نیست.....
- ۱۹۳..... چرا این دفاع نسبت به شخص متهم به قتل عمد در دسترس نیست؟.....

## ۵. اشکال مشارکت، جرایم ناتمام و مسئولیت نیابتی.....

- ۱۹۹..... مقدمه.....
- ۲۰۱..... پرسش ۲۱.....
- ۲۰۱..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۲۰۱..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۲۰۲..... ساختار پاسخ.....
- ۲۰۲..... پاسخ.....
- ۲۰۲..... شروع به تجاوز جنسی.....
- ۲۰۵..... شروع به تهاجم با دخول جنسی و شروع به تهاجم جنسی.....
- ۲۰۵..... تهاجم.....

### فهرست مطالب □ ۱۳

۲۰۶.....	پرسش ۲۲.....
۲۰۶.....	قسمت (الف).....
۲۰۶.....	قسمت (ب).....
۲۰۶.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۲۰۶.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۰۷.....	ساختار پاسخ.....
۲۰۷.....	پاسخ.....
۲۰۷.....	قسمت (الف).....
۲۰۷.....	تجاوز جنسی و شروع به تجاوز جنسی.....
۲۰۸.....	قسمت (ب).....
۲۰۸.....	تبانی مبتنی بر قانون مدون.....
۲۰۹.....	تبانی جهت ارتکاب کلاهبرداری.....
۲۱۰.....	تبانی مبتنی بر کامن‌لا برای کلاهبرداری.....
۲۱۰.....	پرسش ۲۳.....
۲۱۱.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۲۱۱.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۱۲.....	ساختار پاسخ.....
۲۱۲.....	پاسخ.....
۲۱۲.....	آندرو - تجاوز جنسی.....
۲۱۴.....	چارلز - مسئولیت به خاطر تجاوز جنسی به عنوان طرفِ فرعی.....
۲۱۶.....	تبانی.....
۲۱۷.....	مساعدت یا ترغیبِ عامدانه‌ی جرم.....
۲۱۸.....	پرسش ۲۴.....
۲۱۸.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۲۱۸.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۱۹.....	ساختار پاسخ.....
۲۱۹.....	پاسخ.....

## ۱۴ □ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ۲۱۹..... قتل عمد
- ۲۱۹..... مسئولیتِ مایک
- ۲۱۹..... مسئولیتِ کریس
- ۲۲۱..... مسئولیتِ جیمز
- ۲۲۴..... تبانی
- ۲۲۵..... پرسش ۲۵
- ۲۲۵..... چگونه این پرسش را بخوانید
- ۲۲۶..... چطور به این سؤال پاسخ دهید
- ۲۲۶..... ساختار پاسخ
- ۲۲۷..... پاسخ
- ۲۲۷..... شروع به قتل عمد
- ۲۲۸..... شروع به دادن چیزی سمی
- ۲۲۸..... تبانی
- ۲۲۹..... شونا - شروع به قتل عمد به‌عنوان طرفِ فرعی
- ۲۳۱..... پرسش ۲۶
- ۲۳۱..... چگونه این پرسش را بخوانید
- ۲۳۱..... چطور به این سؤال پاسخ دهید
- ۲۳۲..... ساختار پاسخ
- ۲۳۲..... پاسخ
- ۲۳۲..... مقدمه
- ۲۳۴..... شروع به جرم‌های کامل
- ۲۳۶..... شروع به جرم‌های ناکامل
- ۲۳۹..... **۶. جرایم علیه اموال**
- ۲۳۹..... مقدمه
- ۲۴۱..... پرسش ۲۷
- ۲۴۱..... چگونه این پرسش را بخوانید

فهرست مطالب □ ۱۵

۲۴۱.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۴۲.....	ساختار پاسخ.....
۲۴۲.....	پاسخ.....
۲۴۲.....	نرم افزار: تحصیل خدمات به طور متقالبانه - ماده ی ۱۱ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
۲۴۳.....	نرم افزار: کلاهبرداری - بند (۱) ماده ی ۱ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
۲۴۴.....	وعده ی غذایی: کلاهبرداری - بند (۱) ماده ی ۱ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
۲۴۴.....	وعده ی غذایی: سرقت - بند (۱) ماده ی ۱ قانون سرقت ۱۹۶۸.....
۲۴۶.....	وعده ی غذایی: ترک محل بدون پرداخت - ماده ی ۳ قانون سرقت ۱۹۷۸.....
۲۴۶.....	مرکز تفریحی ورزشی: کلاهبرداری - بند (۱) ماده ی ۱ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
۲۴۶.....	مرکز تفریحی ورزشی: تحصیل خدمات به طور متقالبانه - ماده ی ۱۱ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
۲۴۷.....	جرایم جنبی.....
۲۴۸.....	پرسش ۲۸.....
۲۴۸.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۲۴۸.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۴۸.....	ساختار پاسخ.....
۲۴۸.....	پاسخ.....
۲۵۰.....	ارزیابی ضابطه ی گش.....
۲۵۳.....	پرسش ۲۹.....
۲۵۳.....	قسمت (الف).....
۲۵۳.....	قسمت (ب).....
۲۵۴.....	قسمت (پ).....
۲۵۴.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۲۵۴.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۵۵.....	ساختار پاسخ.....
۲۵۵.....	پاسخ.....
۲۵۵.....	قسمت (الف).....

## ۱۶ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ۲۵۵..... سرقت باتری - ماده‌ی ۱ قانون سرقت ۱۹۶۸.....
- ۲۵۷..... ربایش برق.....
- ۲۵۷..... قسمت (ب).....
- ۲۵۷..... سرقت.....
- ۲۵۸..... قسمت (پ).....
- ۲۵۸..... سرقت.....
- ۲۵۹..... پرسش ۳۰.....
- ۲۶۰..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۲۶۰..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۲۶۰..... ساختار پاسخ.....
- ۲۶۱..... پاسخ.....
- ۲۶۱..... کلاهبرداری - بند (۱) ماده‌ی ۱ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
- ۲۶۲..... سرقت - بند (۱) ماده‌ی ۱ قانون سرقت ۱۹۶۸.....
- ۲۶۳..... دارا بودن اشیاء جهت استفاده در کلاهبرداری‌ها - ماده‌ی ۶ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
- ۲۶۳..... حساب‌سازیِ تقلبی.....
- ۲۶۴..... پرسش ۳۱.....
- ۲۶۵..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۲۶۵..... چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۲۶۶..... ساختار پاسخ.....
- ۲۶۶..... پاسخ.....
- ۲۶۶..... مقدمه - کودکی.....
- ۲۶۷..... سرقت - خرگوش و ماهی قرمز.....
- ۲۶۷..... سرقت - قارچ‌ها، گل‌ها و گوجه‌ها.....
- ۲۶۸..... سرقت - سرهای جمع‌شده.....
- ۲۶۹..... ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم - گلخانه.....
- ۲۷۰..... ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم - موزه.....
- ۲۷۰..... تخریب کیفری.....

فهرست مطالب □ ۱۷

۲۷۱.....	پرسش ۳۲.....
۲۷۱.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۲۷۲.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۷۲.....	ساختار پاسخ.....
۲۷۳.....	پاسخ.....
۲۷۳.....	قسمت (الف).....
۲۷۳.....	سرقت.....
۲۷۳.....	سرقت مقرون به آزار.....
۲۷۴.....	اخاذی.....
۲۷۵.....	قسمت (ب).....
۲۷۵.....	سرقت.....
۲۷۶.....	اخاذی.....
۲۷۷.....	پرسش ۳۳.....
۲۷۸.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۲۷۸.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۲۷۸.....	ساختار پاسخ.....
۲۷۹.....	پاسخ.....
۹.....	ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم - قسمت (الف) بند (۱) ماده ۹
۲۷۹.....	قانون سرقت ۱۹۶۸.....
۲۸۰.....	سرقت شری - بند (۱) ماده ۱ قانون سرقت ۱۹۶۸.....
۹.....	ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم - قسمت (ب) بند (۱) ماده ۹ قانون
۲۸۰.....	سرقت ۱۹۶۸.....
۲۸۰.....	سرقت شراب - بند (۱) ماده ۱ قانون سرقت ۱۹۶۸.....
۲۸۲.....	کلاهبرداری - ماده ۱ قانون کلاهبرداری ۲۰۰۶.....
۲۸۲.....	کلاهبرداری به وسیله اظهار کذب.....
۲۸۳.....	کلاهبرداری با کوتاهی در افشای اطلاعات.....
۲۸۳.....	سرقت بقیه پول.....

۱۸ □ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ۲۸۴..... پرسش ۳۴.....
- ۲۸۵..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۲۸۵..... چگونه به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۲۸۶..... ساختار پاسخ.....
- ۲۸۶..... پاسخ.....
- ۲۸۶..... تخریب کیفری.....
- ۲۸۶..... سرقت.....
- ۲۸۸..... ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم.....
- ۲۸۹..... پرسش ۳۵.....
- ۲۹۰..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۲۹۰..... چگونه به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۲۹۱..... ساختار پاسخ.....
- ۲۹۲..... پاسخ.....
- ۲۹۲..... (الف) استنلی.....
- ۲۹۲..... تخریب کیفری مشدد.....
- ۲۹۲..... جنون.....
- ۲۹۳..... تخریب کیفری «ساده».....
- ۲۹۵..... (ب) اوپتیک.....
- ۲۹۶..... وقایع جایگزین.....
- ۲۹۷..... پرسش ۳۶.....
- ۲۹۷..... چگونه این پرسش را بخوانید.....
- ۲۹۷..... چگونه به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۲۹۸..... ساختار پاسخ.....
- ۲۹۸..... پاسخ.....
- ۲۹۸..... (الف) جورج.....
- ۲۹۸..... اخاذی.....
- ۳۰۰..... تهدیدها به از بین بردن مال.....

فهرست مطالب □ ۱۹

۳۰۰.....	(ب) جان.....
۳۰۰.....	تخریب کیفی.....
۳۰۱.....	ایراد ضرب.....

۲. پرسش‌های ترکیبی..... ۳۰۳

۳۰۳.....	پرسش ۳۷.....
۳۰۴.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۳۰۵.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۳۰۵.....	ساختار پاسخ.....
۳۰۶.....	پاسخ.....
۳۰۶.....	تخریب کیفی.....
۳۰۷.....	تخریب مشدد.....
۳۰۸.....	دادن چیزی سمی.....
۳۰۹.....	سبب ص.ج.ش. شدن با قصد.....
۳۰۹.....	قتل عمد.....
۳۱۰.....	قتل غیرعمد.....
۳۱۱.....	پرسش ۳۸.....
۳۱۱.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۳۱۱.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۳۱۲.....	ساختار پاسخ.....
۳۱۲.....	پاسخ.....
۳۱۲.....	رایین.....
۳۱۲.....	سبب صدمه‌ی جسمانی شدن با قصد.....
۳۱۳.....	ایراد صدمه‌ی جسمانی شدید با سوءنیت.....
۳۱۶.....	شروع به جرم.....
۳۱۶.....	جریمی.....
۳۱۶.....	شروع به جرم.....

۲۰ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ۳۱۷..... ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم
- ۳۱۸..... ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم مشدد
- ۳۱۸..... دارا بودن سلاح تهاجمی
- ۳۱۹..... پرسش ۳۹
- ۳۲۰..... چگونه این پرسش را بخوانید
- ۳۲۰..... چطور به این سؤال پاسخ دهید
- ۳۲۰..... ساختار پاسخ
- ۳۲۱..... پاسخ
- ۳۲۱..... دانوون
- ۳۲۱..... تهاجم منجر به صدمه‌ی جسمانی خفیف
- ۳۲۲..... شروع به جرم
- ۳۲۳..... احتمال دارد که کوئین به‌عنوان هم‌دست مقصر باشد؟
- ۳۲۴..... وقایع جایگزین
- ۳۲۴..... قتل عمد
- ۳۲۴..... شروع به قتل عمد
- ۳۲۴..... سبب صدمه‌ی جسمانی شدید شدن با قصد
- ۳۲۵..... پرسش ۴۰
- ۳۲۵..... چگونه این پرسش را بخوانید
- ۳۲۶..... چطور به این سؤال پاسخ دهید
- ۳۲۶..... ساختار پاسخ
- ۳۲۶..... پاسخ
- ۳۲۶..... تبانی
- ۳۲۷..... تخریب کیفری
- ۳۲۷..... ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم
- ۳۲۸..... ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم مشدد
- ۳۲۸..... تهاجم منجر به صدمه‌ی جسمانی خفیف
- ۳۳۰..... سرقت ساده

## فهرست مطالب □ ۲۱

۳۳۰.....	سرقت مقرون به آزار.....
۳۳۰.....	پرسش ۴۱.....
۳۳۱.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۳۳۱.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۳۳۲.....	ساختار پاسخ.....
۳۳۲.....	پاسخ.....
۳۳۲.....	تخریب کیفی.....
۳۳۲.....	بی‌ارادگی.....
۳۳۴.....	بی‌ارادگی جنون‌وار.....
۳۳۵.....	ترک محل بدون پرداخت.....
۳۳۶.....	تحصیل خدمات به‌طور متقلبانه.....
۳۳۶.....	پرسش ۴۲.....
۳۳۶.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....
۳۳۷.....	چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
۳۳۷.....	ساختار پاسخ.....
۳۳۸.....	پاسخ.....
۳۳۸.....	چامپ.....
۳۳۸.....	سرقت.....
۳۳۹.....	فلش.....
۳۳۹.....	سرقت.....
۳۳۹.....	ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم.....
۳۴۱.....	تهاجم منجر به «صدمه‌ی جسمانی خفیف».....
۳۴۲.....	شروع به ایراد ص.ج.ش.....
۳۴۲.....	ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم مشدد.....
۳۴۳.....	مجهز شدن.....
۳۴۴.....	پرسش ۴۳.....
۳۴۴.....	چگونه این پرسش را بخوانید.....

۲۲ □ پرسش‌ها و پاسخ‌های حقوق کیفری انگلستان و ویلز

- ۳۴۵.....چطور به این سؤال پاسخ دهید.....
- ۳۴۵.....ساختار پاسخ.....
- ۳۴۵.....پاسخ.....
- ۳۴۵.....ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم.....
- ۳۴۶.....سرقت ساده.....
- ۳۴۷.....ورود غیرمجاز به ملک دیگری برای ارتکاب جرم.....
- ۳۴۷.....سرقت مقرون به آزار.....
- ۳۴۸.....تهاجم منجر به صدمه‌ی جسمانی خفیف.....
- ۳۴۹.....سوءنیت.....
- ۳۵۱.....فهرست پرونده‌ها.....
- ۳۶۵.....فهرست قوانین مدون.....
- ۳۶۷.....اصطلاح‌نامه‌ی انگلیسی به فارسی.....